联合
国
安全理事会

PROVISIONAL

S/PV.2639
30 December 1985
CHINESE

第二六三九次会议临时逐字记录

1985年12月30日星期一，下午4点在纽约总部举行

<u>主席：</u>	巴索勒先生	(布尔基纳法索)
<u>成员国：</u>	澳大利亚	伍尔科特先生
中国	李鹿野先生
丹麦	比尔林先生
埃及	哈利勒先生
法国	卢埃先生
印度	克里什南先生
马达加斯加	拉贝塔菲卡先生
秘鲁	阿尔扎莫拉先生
泰国	甲盛实先生
特立尼达和多巴哥	艾莱恩先生
乌克兰苏维埃社会主义共和国	斯科芬科先生
苏维埃社会主义共和国联盟	特罗扬诺夫斯基先生
大不列颠及北爱尔兰联合王国	约翰·汤姆森爵士
美利坚合众国	奥肯先生

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将刊印在安理会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长（联合国广场2号，D02-750室）。

85-61395/A

下午5点15分开会

通过议程

议程通过。

莱索托对南非的控诉

1985年12月23日莱索托常驻联合国代表
给安全理事会主席的信(S/17692)

主席：根据第2538次会议的决定，我请莱索托外交部长在安理会议席就座，请南非、布隆迪和塞内加尔的代表在安理会议事厅旁为他们保留的席位就座。

应主席的邀请，马克哈里先生（莱索托）在安理会议席就座；阿尔德里奇先生（南非）、布瓦基拉先生（布隆迪）和萨雷先生（塞内加尔）在安理会议事厅一侧为他们保留的位子就座。

安全理事会现在恢复讨论议程项目。

安理会成员已经收到了布尔基纳法索、埃及、印度、马达加斯加、秘鲁、和特立尼达和多巴哥提出的载于S/17701号文件的决议草案。

第一位发言是塞内加尔代表。我请他在安理会议席就座并发言。

萨雷先生（塞内加尔）：我向莱索托外长表示敬意，并衷心和热烈地祝贺主席先生担任安全理事会12月份的主席职务。你的外交经验、温和与公正态度将确保我们的工作成功。我知道贵国即将结束在安理会的任期，我们代表赞扬你对安理会工作的出色贡献。

你的前任，澳大利亚的伍尔科特大使对工作的负责精神值得赞扬。

我代表塞内加尔总统、非洲统一组织现任主席迪乌夫阁下，感谢主席先生和安理会成员允许我参加有关南非对兄弟的莱索托王国入侵的辩论。

南非又一次进攻独立和主权的非洲国家，这一次是莱索托王国，南非用行动再次向世界公众舆论表明了自己的逻辑。

实际上，比勒陀利亚政权决心在三个地区推行暴政和非法政策，蔑视国际社会及其最崇高的原则。

南非当局在国内继续拒绝承认南非苦难人民的合法愿望，他们唯一的罪过就是要求获得生活的权利和建立一个民主、多种族的社会，南非当局进行血腥镇压，加强推行不人道和可恶的种族隔离政策，而新闻界无法再向世界舆论提供有关这方面的消息。

在南非外部，蔑视和剥夺人权的政策反映在南非对纳米比亚国际领土的非法占领中，违反了安理会所有有关的决议。

比勒陀利亚对非洲邻国加紧破坏、侵略和入侵，不顾友好睦邻原则。莱索托外长清楚地描绘了南非最近对该兄弟国家的入侵，这是南非政权垂死挣扎的一部分，这表明该政权根本无视联合国安理会的决议和全世界的良知。

非洲感到非凡愤怒，并谴责南非对独立和主权的莱索托的入侵，我们呼吁派调查团到莱索托去调查这次侵略所造成的破坏和人命牺牲情况。安全理事会至少应决定使种族隔离政权的这一非法行动的受害者和莱索托得到赔偿。这样做会重新加强联合国创始者和会员国对这一维护国际和平与安全的主要机构的信心。如果道义与正义在国际生活中仍然还有意义的话，安全理事会就有责任承担《旧金山宪章》所赋予的完全的责任。

毫无疑问，南非的顽固和破坏人权的政策、用来反对安全理事会的呼吁、警告和决议的理由和法律威胁了国际和平与安全，如果我们不提防的话，有可能使南部非洲陷入混乱。

作为国际和平与安全的主要捍卫机构，安理会唯一坚定的回答是加速国际社会的一致行动，施加经济甚至政治压力，实行全面的和强制性的制裁，完全铲除可恶

的种族隔离制度，这是唯一能使种族主义政策的推行者在非洲陷入混乱前接受理智的方法。这就是非统组织现任主席迪鸟夫先生阁下的主要关注，他已要求在近期召开一次制裁南非的世界会议，使南非清醒。这一要求已得到安理会和大会的认可。事实上，只有这样才能结束那种不合时宜的做法，这种制度企图使想要尊严、生命和自由基本权利的南非人民继续生活在残酷的种族隔离政权之下，要纳米比亚人民继续遭受种族隔离政权的非法占领，要那些独立、主权的国家继续成为南非当局的侵略行径的受害者。

主席先生，我不想作长篇发言，因为这已不是安理会第一次应某些国家的要求，考虑对南非采取行动。我相信，通过去年对一些对南非指控的讨论之后，安理会能正确估计非洲大陆、尤其是南部非洲所面临的挑战，并牢记《宪章》所赋予的职责，客观地采取一切必要措施，使南非头脑清醒，保证南部非洲和整个非洲大陆恢复和平与稳定。

主席：我感谢塞内加尔代表对我讲的客气话。

哈利勒先生（埃及）： 南非政府似乎下定决心使安理会 85 年的会议以讨论南非部队侵略邻国的新罪行而结束，这次它入侵了莱索托。在过去的一年中，安理会多次讨论了南非一再侵犯邻国安哥拉和博茨瓦纳的行径。这次，南非部队夜袭莱索托首都马塞卢，杀死九名平民，其中包括妇女。他们中有的是难民，有的是莱索托国民。

这一罪行虽然令人发指，但任何关注南部非洲事态发展的人们都不会感到意外。今天上午，莱索托外长马克哈勒先生作了发言，清楚地揭露了这一蓄谋的侵略行动。莱索托常驻代表在给秘书长的信（S/17689）中指出，莱索托政府有可靠情况表明南非这次计划入侵莱索托。

而且，南非政府过去几年的行为清楚地表明，面临由于南非多数人民反对种族主义政策而产生的国内问题时，南非政府总是对非洲邻国发动侵略，以转移人民对

南非国内事态发展的注意，将南非问题的责任转嫁给来自邻国的外部因素。

莱索托王国政府与南非政府今年12月13日至19日的信函交往表明了两国的用意和行动。莱索托政府明确愿意谈判、对话解决两国的任何问题，而南非政府的信函中却有一些间接和直接的威胁。12月19日，比勒陀利亚对莱索托首都执行了它们的威胁。

我们要指出，南非最近的侵略并非仅限于莱索托；南非同时还进攻了安哥拉。上星期，种族主义政权的部队进入斯威士兰领土，威胁那一国家东部村庄的居民，使得有些居民流离失所。我们要特别指出比勒陀利亚政权最近发出的关于不顾邻国国际边界的威胁。

比勒陀利亚政权对邻国的侵略只是其反对南非多数人民的种族隔离政策的延伸，是南非国内暴力和镇压政策在国外的表现。全世界已经看得很清楚，比勒陀利亚的镇压不会成功，因为它所面临的一切问题的根源是坚持推行种族隔离政策，进而违反了南非大多数人民和国际社会的意愿。

令人吃惊和可笑的是，比勒陀利亚政权12月20日发布的新闻公报竟谈到联合国对恐怖主义的一致谴责。如果比勒陀利亚政权如此重视联合国的一致意见，为什么当联合国谴责南非国内的种族隔离政策和它对邻国侵略。要求南非结束对纳米比亚非法占领时却顽固违背联合国的意愿？

今天讨论莱索托的指控，安理会有明确责任保护这一热爱和平国家的领土及其无辜国民不受南非军队的侵犯。安理会必须重申，南非有责任向这次入侵莱索托首都而死亡人们的家属作出赔偿。安理会还应帮助莱索托履行其国际义务，接待政治难民和逃避种族主义比勒陀利亚政权压迫的人们。我们深信，安理会今天会肩负起这一责任。

主席：下一位发言的是南非代表。我请他在安理会议席就坐并发言。

阿尔德里奇先生（南非）：主席先生，首先，我要说明我同意我国大使本月初在安理会上祝贺你担任十二月份安理会主席时所说的话。

莱索托再次决意利用召开安理会来指控南非。

主席先生，我奉我国政府之命最强烈地反对所谓的“南非对莱索托进行无端的武装侵略”（S/17692）的指控。1985年12月24日即莱索托常驻代表向你提出并要求安理会审议的指控。安理会没有什么可审议的。我国政府拒绝接受这些指控。

莱索托的主要顾问对歪曲和捏造事实的伎俩十分拿手，这种手法在最近这一行动中是显而易见的。

莱索托政府再次企图转移人们对这个国家的内部不稳定和大部分莱索托人民严重离异现政府这些情况的注意。大家都清楚地知道，这种离异现象的根源之一就是1970年乔纳森总理非法篡夺政权，这种离异由于最近的选举阴谋而日益严重，并且引起了莱索托内部的武装抵抗。

同样特别值得一提的是，莱索托内部有一股强烈的愤怒潮流，憎恨莫斯科资助，支持和组织，并且由莱索托政府强加于莱索托人民头上的一个暴力组织的存在。此外，莱索托安全部队内部的一些人同情并且勾结非洲人国民大会，而莱索托的持不同政见的团体则把这些亲非洲人国民大会的分子视为自己的敌人。

同过去一样，莱索托只是企图利用这一形势，向国际社会提出虔诚的呼吁要求资金援助。

必须注意的是，南非过去多次努力寻求莱索托的合作以便解决共同的安全问题。但是，由于明显的原因，莱索托一直不愿意在这方面作出合作的承诺。就在1985年10月11日，南非外长要求当时莱索托的代理外长取得其政府的同意设立一个调查安全事件的联合监督机构。为了推动这一建议，我国外长主动提出提供设施。

并且承担其费用。

莱索托至今还未对这一建议作出反应。1985年12月24日再次正式提请注意这一建议，但是这个问题仍然被忽视。

在这一方面，我要提一下莱索托外长今天上午的发言，他在发言中特别强调指出他的政府，

“愿意进行会谈，谈判并且寻求和平解决共同的问题”（S/PV2538英文第9—10页）

而且，

“莱索托真诚地希望通过讨论和谈判解决同南非的分歧。”（S/PV2638英文第7页）

我要提出，根据莱索托外长的这些发言，我国外长提出的关于设立一个联合监督机构的建议就应该得到莱索托政府的认真考虑。

南非已经历了来自莱索托领土的恐怖主义暴力，莱索托以难民的方便借口给予非洲人国民大会以庇护。安理会应对莱索托加以谴责。事实是，莱索托欢迎和庇护那些在南非制造暴力与肆意屠杀的人。因此，莱索托应好好考虑，它是与谁为伍。他们是与制造罗马和维也纳屠杀事件的组织为伍，这些组织恣意杀伤人民。这些行动引起全世界人民的极大恶感。

我国政府欢迎大会12月9日一致通过的决议，该决议谴责，

“不管发生在什么地方，不管是谁进行的所有恐怖主义行径，方法和措施，包括危及国家间友好关系和安全的行径。”（大会第40/61号决议，第一段）安全理事会为什么不把这项决议作为进一步的步骤，为什么不调查南部非洲的恐怖主义同有组织的国际恐怖主义之间的联系呢？这两种罪恶行径都有同样的方法，同样的支持者和策划者。

莱索托也非常清楚，真正的争论问题是从莱索托为基地向南非进攻的恐怖主义分子的问题。我谨代表我国政府要求安理会本着大会12月9日通过的决议的精神，说服莱索托同南非进行合作，以便消除我们区域的恐怖主义祸根。

主席：下一位发言者是布隆迪代表，他希望以非洲集团12月份主席的身份发言。我请他在安理会议席上就座并发言。

布瓦基拉先生（布隆迪）：主席先生，在谈今天讨论的实质问题之前，我要通过你感谢安全理事会允许我就题为“莱索托对南非的指控”的议程项目发言。在本月初我曾有机会向你致意，也有机会向你的前任表示祝贺。再次看到你担任安理会产生我很高兴，我相信，由于你的外交才干和智慧，安理会在本次会议结束之际将会作出必要的决定，以便保障对国际法的尊重。

我欢迎莱索托外长马克赫勒先生参加会议，他所作的发言是很清楚的。从向我们提供的所有情况看来，没有人能够怀疑种族主义政权再次公然违反国际法的事实，这是已经确认的事实，有案可查。莱索托王国一直是种族主义政权的侵略和恐怖主义行径进一步升级的受害者。莱索托的主权被侵犯；在1985年12月20日有9位公民和难民遭受种族主义政权派往马赛卢的武装匪徒的屠杀。

《宪章》的条款明确无误。联合国的所有会员国都必须在其国际关系中避免对任何一国的领土完整和政治独立使用和威胁使用武力，或采取其他任何与联合国宗旨不符的行动。种族主义政权最近的进攻和对莱索托发动的蓄意侵略侵犯了莱索托王国的主权和领土完整，对南部非洲的和平与安全带来了严重的后果。

本月初，当安理会讨论安哥拉对南非提出的最严重的指控时我曾指出，只要比勒陀利亚政权继续能够肆无忌惮地对前线国家发动侵略，只要它对南非黑人的镇压行为继续不受整个国际社会的谴责，那么它就永远不会遵守国际法。

屠杀9名无辜之人是绝对没有理由的。安理会必须要求种族主义政权立即向莱索托政府和所有惨遭杀害的人的家属进行赔偿，并命令它不再对邻国采取侵略行

动。

我们还依然清楚地记得以下几起侵略事件：1985年12月15日，南非部队在装甲车和直升飞机的掩护下向安哥拉南部地区发动新的入侵12月20日，南非突击队在马赛卢组织了一次所谓的接受民房之后，又发动了进攻。屠杀9名无辜之人便是这一事件的严重和令人痛心的后果。

所有这些事实证明，南非根本不想放弃它的种族隔离政策，而且恰恰相反，它决意继续在国内推行压迫政策，在国外的前线国家内推行破坏政策。比勒陀利亚对马赛卢的侵略严重违反了莱索托王国的领土完整，威胁了该区域的国际和平与安全。

我所代表的联合国内的非洲国家集团对南非蓄意侵略莱索托王国、造成生命丧失表示义愤和坚决谴责。

非洲国家集团谴责这一侵略行为，因为莱索托已不是首次身受其害。我们声援莱索托人民，要求国际社会向莱索托提供经济援助来抵抗南非，加强它接待南非难民的能力。

非洲集团呼吁安理会迫使法西斯主义、种族主义比勒陀利亚政权停止对莱索托王国的侵略行为，立即向莱索托王国进行充分的赔偿，结束罪恶的种族隔离和破坏政策。

它必须结束这些威胁着南部非洲的政策，放弃对纳米比亚的非法占领。

主席：我感谢布隆迪代表对我说的客气话。

克里什南先生（印度）：主席先生，我国代表团已经在你担任安理会12月份主席的时候向你表示过祝贺了。你领导和指导安理会的高超能力已是众所周知。我相信，在本月份剩下的两天里——正巧也是你和我在安理会内任期的最后两天，我们能进一步领教你的能力。

我们今天开会是为了审议南非无故武装侵略莱索托所造成的严重局势。12月

20日，种族主义比勒陀利亚政权的自卫军向莱索托首都城市马赛卢发动进攻，残酷杀害了9名个人，其中有的是登记过的难民。在这起最新的进攻发动之前，还发生了其他一些罪恶的行动，莱索托常驻代表在给安理会主席的信件（文件S/17689）中已经阐述了。这些行动是南非对独立的非洲邻国所采取的无数罪恶行动中的最新的事例。

莱索托外长马克勒先生今天已经向安理会详细报告了种族主义政权部队对莱索托的侵略以及造成的生命和物质损失。毫无疑问，南非的行动是毫无理由和蓄谋已久的，完全违反了《联合国宪章》和国际法，违反了联合国决议。这一行动遭到了我们的强烈谴责。

这一起事件和南非早先采取的同样的行动一样，都是为了恫吓莱索托这样一个弱小和爱好和平的国家。这是彻头彻尾的国家恐怖主义行为，早已被大会宣布为不能容许和违反《宪章》的行为。多年来，种族主义政权一直在以各种方式恫吓莱索托政府，向它施加压力、进行干涉和干预，企图逼它就范。显然，莱索托别无他择，只得求助于安理会。

印度政府和人民非常震惊地获悉南非部队向英联邦成员、不结盟国家、友好的莱索托的主权和领土完整发动新的猖狂进攻。种族主义政权打着追击非洲人国民大会活动分子、维护自己安全的幌子，一直在采取这类行动。我们认为这些行动是又一实例，证明比勒陀利亚政权继续推行破坏前线国家和其他邻国政府的罪恶政策。莱索托已一再保证不允许其领土被用来向邻国发动进攻。居住在莱索托内的这些无辜之人惨遭杀害再次表明，种族主义南非政权不惜猖狂违反所有的文明行为法。我们重申声援莱索托政府和人民，支持他们要求获得充分和足够的赔偿。我们同样重申，莱索托有权根据传统的作法、人道主义原则和国际义务向种族隔离受害者提供庇护。我们向这场进攻受害者的家属表示由衷的同情。

1983年3月在新德里举行的第七届不结盟国家政府首脑会议在《宣言》中

声明：

“ 极其不安地注意到南非种族主义政权对独立的邻国加剧了军事、政治、经济破坏的行为， ” (S/15675, 附件第 20 页第 60 段) 。

其中包括莱索托。会议还进一步声明：

“ 赞扬前线国家和其他邻国在南非猖狂威胁面前表现出来的勇气和决心，呼吁国际社会尽可能向这些国家提供所有的援助，支持它们加强自卫能力，并为避免整个南部非洲的流血创造条件。 ” (同上，第 22 页，第 68 段)

在莱索托英勇地面对南非的不断威胁中，不结盟运动站在这个热爱和平和不结盟国家一边。

这不是第一次一个独立的，热爱和平的非洲国家的边境受到南非无缘无故的侵犯，最近对莱索托的入侵增加了比勒陀利亚侵略历史的又一可卑的一章。即使是现在，南非仍然无视联合国众多的决议和国际法院的咨询意见，非法占领纳米比亚。安哥拉多次受到南非的侵略，迄今，比勒陀利亚的军队仍赖在安哥拉的部分领土。同样，南非的军事冒险已扩大到博茨瓦纳、赞比亚、津巴布韦、塞舌尔，当然还有莱索托。

我们多次希望南非遵从联合国和安理会的决议，这一希望还有待实现。南非一贯妄自尊大，不断蔑视国际社会的呼吁，对邻国或本国人民采取一次又一次的侵略行动。 我们坚信，依照《联合国宪章采取全面的强制性制裁是国际上对种族主义政权顽固态度的唯一有效答案。我们再次希望，安理会中仍反对强制性制裁的国家将能很快认识到这一点。

不结盟国家坚定地站在莱索托一边，今后也将一如既往。安理会过去也站在这个四面受敌的国家一边。 安理会必须坚持这样做。必须给比勒陀利亚的顽固的种族主义政权施以更大的压力。我们敦促安理会的所有成员国从这一信念出发，一致

努力，以采取富有意义的行动。

主席：感谢印度代表对我的赞扬。

拉贝塔菲卡先生（马达加斯加）安全理事会不得不再次开会，审议南非武装部队对独立的非洲邻国莱索托王国的又一次侵略行为。仅在1985年，安理会就已通过了七个决议，谴责南非违反本国人民的意志，继续种族隔离制度，以及对非洲邻国的不断侵略和恫吓政策。但是，比勒陀利亚种族主义政权以南部非洲警察的权利继续无视国际社会对其施加的越来越大的压力，继续对大会和安全理事会的决议置之不理。

特别是关于莱索托，我们今天上午有幸听取了莱索托王国外长关于南非违反莱索托主权和领土完整的最新侵略行为的发言。我借此机会，请他向其政府，莱索托人民和有关人的家庭转达我们兄弟般的慰问。我们记得南非军队袭击马塞卢之后1982年12月15日一致通过的第527（1982）号决议。安理会这一决议的第七段。

“呼吁南非公开宣布，它今后将遵从《宪章》的条款，不直接或通过代理人对莱索托采取任何侵略行动。”

今天，我们都知道，南非从未遵守过这个和安理会的其他决议。相反，它在自己的领土上庇护、装备和训练反叛运动——“莱索托解放军”，目标是在莱索托进行破坏和谋杀颠覆莱索托政府。莱索托常驻联合国代表团已提请联合国会员国注意这一事态，1985年7月10日的照会也是这样，就是这个傀儡集团，在南非种族主义政权的雇佣下，12月4日在卡恰兹内克地区杀死七名莱索托公民。这一严重事件发生后，南非不仅拒绝莱索托政府的合法抗议，还再次派武装部队到马塞卢杀人。九人被杀，其中四个是经过登记的难民。

不必再详谈这些事实。我们必须谴责比勒陀利亚政权对这一地区非洲国家敌意行动的根源。在这方面，我们必须首先认识到，种族隔离、殖民主义和种族主义的存在是南部非洲难民流动的主要根源，这一地区的和平与稳定需要消灭种族隔离并建立多数人政府。

南非的目前事态对非洲邻国的安全有消极的影响，由于它们对南非难民的态度，每日都面临南非的报复。南非难民的人数今年大幅度增加。尽管如此，莱索托在认识到本国经济在很大程度上依附于南非的同时，自1966年独立起就强烈谴责种族隔离，对南非难民采取明确态度，欢迎他们，提供他们过境到其他避难国的便利。

实际上，通过袭击莱索托这样的和平和没有防务的国家，比勒陀利亚种族主义政权希图不让莱索托政府根据1951年《关于难民地位的公约》向种族隔离的受害者提供帮助和政治庇护，并加深那个国家对其经济力量的依赖。

无疑，这些恐怖主义和战争行为，南非对非洲邻国的蓄意和无缘无故的袭击，构成了蓄意、公然和一再违反《宪章》的行为，这些都是不符合关于各国之间友好关系与合作的国际法原则的。因此，我们毫无保留地谴责南非部队对莱索托的袭击。由于莱索托没有威胁南非，并一向宣扬共处并讨论解决双边问题，这一恐怖主义行动就特别没有道理。

此外，我们不能承认南非有权以恐怖主义活动是从非洲国家发动为借口而为自己对非洲国家进行侵略行径作辩护。我们已经在1985年3月12日安理会第560(1985)号决议中重申了南非被压迫人民反对种族隔离斗争的合法性；我们一贯认为，代表南非多数愿望但被比勒陀利亚种族主义政权宣布为非法的合法运动——南非非洲国民大会有权反抗，必要时还应使用武器来对付暴力和镇压。

布尔基纳法索、埃及、印度、马达加斯加、秘鲁和特利尼达和多巴哥等国代表团正是以此种精神共同提出载于第S/17701号文件中的决议草案，让安理会谴责南非政权最近对莱索托王国的侵略行径，要求南非充分赔偿其侵略行径所造成的破坏和生命损失，并重申根据传统作法，人道主义原则和国际义务，莱索托有权接待种族隔离制度的受害者并给他们提供避难场所。该决议草案要求所有国家紧急向莱索托提供必要的经济援助，以加强该国接待、维持和保护南非难民的能力；呼吁南非履行其承诺，不破坏非洲邻国，不允许将其领土作为攻击邻国的跳板；最后要求消除种族隔离制度。

我们希望，这项决议草案会获得一致通过。

阿尔扎莫拉先生（秘鲁）： 我们再次赞赏主席先生你主持安理会的娴熟技巧，并声援由马克勒先生率领的莱索托代表团。

在南非为获得自由而进行的斗争带来越来越多的受害者。最近几星期在南非内部几十人被杀后，现在又发生在前线国家内，这次是再次在莱索托，在南非非洲国民大会流亡者和该国各民族中，又有种族主义镇压的受害者。

但不仅仅是他们在死亡。随着死亡人数的增加，那些认为随着时间的流失和如果比勒陀利亚政权能随心所欲的话，南非问题是能够得到解决的人们的幻想也死亡了。

我们在这里有代表的国家要特别小心，对本理事会行动的信念不能死，总有一天，安理会将能充分行使合法权益的希望不能死。

又一个失望和绝望的年度过去了。在新的一年里，安理会应重新采取行动，履行其正式承担的政治责任。其中一项重要活动是关于使南非能够继续进行内外侵略的武器来源。再不能拖延这项调查。

代表今年7月才就任的新政府的秘鲁代表团是在今年9月便要求进行此种调查而开始其安理会的任期的，现在在任期结束前几个小时，我们再次呼吁不能忽视南非问题这一关键的方面，以使那些在莱索托、南非、安哥拉死去的人和其它种族侵略受害者能知道，他们的牺牲不是白费的，他们的牺牲最终唤醒了沉睡的良心；在履行职责过程中，我们能够代表他们证实南非人民为自由、安全、尊严和公正所进行战斗的关键部分是正确的。

约翰·汤姆森爵士（联合王国）：我知道莱索托代表团和安理会各成员希望迅速通过决议草案。但是，鉴于联合王国同莱索托的特殊联系和莱索托是英联邦伙伴，我想讲几句话，我今天非常高兴欢迎了莱索托外长。

自安理会上次开会至今短暂的时间内，我们又看到在南部非洲和中东恐怖屠杀的出现。因此，我首先要表示我国政府对这些事件和这么多无辜男女、儿童被杀感到震惊，并对死者家属表示深切同情。我强调安理会今天晚些时候将通过的有关恐怖主义问题的主席声明的重要性。我们谴责所有恐怖主义。

安理会再次在新旧年交替之际审议对南非邻国进攻问题。1982年底，我们也是面临南非对莱索托的袭击问题。从1983年底到1984年初，我们就南非入侵安哥拉进行辩论。现在在我们快要结束南非以军事行动对付博茨瓦纳和安哥拉的一年时，我们必须处理12月20日凌晨在莱索托境内9人被杀事件。

在这些和其它类似事件中很容易看出一种格局。此外，这种格局是建立在极为错误的基础之上的。不应由我来详细阐述发生在12月20日在马塞卢发生的事件。莱索托外长已向安理会提出了详尽全面的报告。我同样注意到南非政府的否认和南非代理常驻代表今天再次作出的否认；虽然，我注意到，加以否认就是他对导致我们今天会议事件所说的全部内容。

我仅想指出决定联合王国对这一问题态度的三个基本点。

首先，众所周知，莱索托没有侵略南非的企图。莱索托被南非包围。其政府坦白地承认，莱索托在经济上很依赖南非，只能采取和平共处政策。违反莱索托主权和领土完整是毫无理由的。

安理会必须向南非政府明确说明，安理会绝不允许对邻国进行任何袭击。这确实是英国政府的立场。在这一具体问题上，类似的进攻破坏了莱索托和南非两国政府多年来举行的对话，而这两国本应通过这一对话来解决彼此间存在的问题。因此，我国政府强烈谴责对12月20日在马塞卢发动袭击负责的人，并表示完全支持同我们保持有密切友好关系的莱索托。

第二，南非政府将认识到，联合王国同许多其他国家一样，绝不同情选择暴力而不选择对话和谈判的人，不同情那些杀害和伤害无辜人民的人。我们曾多次一贯和坚决地谴责任何人进行的暴力行动。我们同情所有成为这些无理性行为受害者的人。我曾在安理会说过，暴力产生更多的暴力。报复不是解决办法。南非的问题既杂且多。通过对在邻国的南非流放者发动袭击是不可能解决这些问题的。这种进攻只会使已经存在的分化现象增多，变得更加危险。有必要找出和解决问题的根源。有必要进行根本性变革。

第三，我要再次提请安理会注意“英联邦关于南非的协议”，该协议是今年十月在拿骚缔结的。我们依然认为，在国际社会得到广泛支持的“英联邦协议”提供了一条实际的出路。鉴于最近发生的事件，该协议中关于所有各方停止暴力的情况下开始对话进程的呼吁值得特别提一下。英联邦各成员国坦率地承认自己的努力有可能遇到困难。但尽管如此，它们仍认为自己有责任：

“不遗余力地促进南非的和平变革，避免笼罩南非的暴力冲突的可怕前景，这一前景威胁着该国所有种族的人民以及整个南部非洲地区的和平与稳定。”

我认为，这一提议值得安理会成员的支持。倘若我们致力于帮助和平解决的任务，我们就不应低估自己的行动产生的影响。在过去的一年中，安理会几乎一直不断地在处理由南非造成的问题，我们曾举行过多日的辩论，通过了许多决议。我很清楚，南非政府对我们的大部分的活动所做的反应是拒绝接受。我敢说，我们今天通过的决议会遇到类似的反应。但事情不限于此。南非政府对安理会的活动是密切注意的。我认为，南非的少数人统治者对这一局面，对它们在世界上

孤立的状况不会感到高兴。通过我所提到的许多决议这件事并不会使他们觉得自己的做法是对的。我们不应加深其顽固态度，而应通过说服和压力战胜它，使其改变自己的做法。

本着这种精神，为了强调我们对最近在马塞卢发生的袭击，我国代表团支持安理会面前的这一决议草案。

特洛扬诺夫斯基先生（苏维埃社会主义共和国联盟）：安理会再次举行紧急会议，审议南非于今年12月19-20日夜间对莱索托发动无理袭击的问题。在这次袭击中，有九人死亡，其中包括南非的难民和莱索托的公民。南非曾多次采取侵略它国的行动，这一次的受害者也许是小国，但依然是一个主权国家，是联合国、非统组织和不结盟运动的成员国。国际社会又面临一次挑战，我们又看到南非公然破坏得到普遍承认的国际法准则和《联合国宪章》。

安理会十分注意地听取了莱索托王国外交部长马赫勒先生作的重要发言。苏联代表团欢迎他，同时也向莱索托政府和人民表示深切的同情。我们也向12月19日在马塞卢发生的令人发指的袭击中遇害者的家属表示慰问。同时，我们表示全力支持和声援莱索托政府和人民反对南非种族隔离政权的正义斗争。

莱索托外交部长向安理会提供的关于对马色鲁发动的袭击的详细材料表明，南非政权确实公然破坏了莱索托的主权，这就遭到最强烈的谴责，应对南非采取适当的措施。

这并非南非第一次以各种借口对邻国发动侵略。对南部非洲近来的情况加以分析后可以看出，种族隔离当局在南非内部推行其野蛮的种族隔离政策、以最残暴的方式对付黑人，对参加争取公正与自由斗争的黑人加以迫害的同时，还试图将其殖民霸权强加在整个南部非洲，继续非法占领纳米比亚。为此目的，它们正继续并扩大对其非洲邻国安哥拉、博茨瓦纳及这一次的莱索托发动的武装进攻，并对安哥拉、津巴布韦、莫桑比克和南部非洲的其他国家进行颠覆活动。

南非种族隔离政权是当今世界上最邪恶、最令人憎恨的罪恶的具体表现！种族主义、殖民主义、国家恐怖主义和侵略。正是为此原因，南非政权对国际和平与安全和南部非洲的稳定构成了持续的严重威胁。

毫无疑问，安理会将拒绝接受南非代表的虚假的发言。种族隔离政权正试图通过徒劳地为其对莱索托和其他邻国发动的侵略辩护。

前不久结束的大会再次表明，世界上绝大多数国家会要求根据《宪章》第七章对比勒陀利亚实行全面强制性制裁，并会投票赞成这一制裁。不幸的是，在今年11月15日安理会就纳米比亚问题举行的会议上，由于众所周知的原因，安理会再次未能通过关于对南非种族主义政权实行制裁的决议。

如果安理会常任理事国中某些人尽皆知的西方国家使用否决权保护种族隔离政权的话，显然比勒陀利亚将继续威胁非洲邻国和扩大对这些国家的恐怖主义行动。

然而，这些西方国家的代表试图解释他们保护南非，使其不受制裁的政策，南非加紧侵略行动本身就说明了与南非进行建设性接触的政策是失败的，这令人信服地在世人面前揭露了这一政策的实质。

苏联强烈谴责比勒陀利亚对莱索托犯下的罪行。早就应该消除对该区域国家进行侵略和国家恐怖主义的温床。鉴于南非种族主义者的侵略政策对世界和平的特别威胁，苏联支持安全理事会根据《宪章》第七章对南非采取有效的措施。

苏联外长已经向刚才在这里发言的莱索托外长重申了苏联的政策，我们原则是捍卫所有爱好自由的人民和南非的进步力量的利益。苏联一贯奉行这一政策，并在最近的日内瓦最高级会议上再次重申。

为了供我国人民讨论而发表的苏联共产党新的纲领草案在谈到这一问题时指出：

“苏联站在反对帝国主义势力侵略、捍卫自己的自由、独立和民族尊严的人民和国家一边。声援他们是今天争取国际和平与安全的全面斗争的一部分。”

李鹿野先生（中国）：中国代表团认真地听取了（Makhele）马克赫耳先生阁下的发言，他有力地揭露了南非突击队十二月二十日入侵莱索托首都马塞卢，打死九名无辜人员的罪恶行径。

中国代表团对南非当局粗暴践踏《联合国宪章》原则和国际法准则，明目张胆地侵犯莱索托领土，表示强烈谴责，对莱索托王国政府和人民表示深切同情和支援。

本届联大刚刚通过谴责南非顽固坚持种族隔离和侵略邻国的重要决议。南非当局竟然完全无视该决议，最近对邻国又发动新的入侵，它不但袭击莱索托首都，而且还多次派兵侵入安哥拉南部地区，屠杀当地人民，并且在津巴布韦边境集结重兵，对津进行军事威胁和讹诈。南非当局的上述行径是对国际社会的公开挑衅。

南非当局为了替其对外侵略寻找借口，总是将它国内人民反抗种族迫害的斗争

归罪于邻国的“外来煽动”。全世界都知道，今年以来，南非各界人民展开了轰轰烈烈的反对种族隔离的斗争，参加的群众之多和斗争规模之大为南非历史上所少有，南非当局企图用颠倒是非的伎俩，将南非人民反对种族隔离的正义斗争同恐怖主义的行径相提并论，以掩盖自己的罪行，并用对邻国的侵略，威胁和讹诈来转移其国内人民的视线，摆脱困境，这完全是徒劳的。

南非当局对莱索托的突然袭击，不仅严重侵犯了邻国的领土主权，而且威胁了南部非洲地区的和平与安全。中国代表团要求安理会强烈谴责南非对莱索托王国的侵略，要求南非赔偿损失。我们认为，安理会应该更加广泛地动员国际社会对南非采取进一步的制裁措施，以便有力地支持反抗种族隔离、争取纳米比亚独立和维护南部非洲国家主权和领土完整的正义斗争。

主席：下一位发言者是努姆扎纳先生。安理会根据暂行议事规则39条请他发言。我请他在安理会议席就座并发言。

努姆扎纳先生：我代表非洲人国民大会和南非被压迫和战斗中的人民祝贺主席先生担任安理会本月份主席。我们特别满意和高兴地看到你冷静和出色地完成你的重大职责。我同样祝贺你的前任，澳大利亚大使伍尔科特阁下出色地完成了他的工作。

我也想通过主席先生感谢安全理事会今天允许我们发言。

我十分荣幸地向尊敬的莱索托王国外长马克哈里阁下表示敬意，感谢他的重要发言。

我国有句俗话，如果有人总是不停地追赶一个疯子，人们会怀疑这事本身是否正常。然而，在种族隔离的问题上，我们却不得不进行努力，因为让种族隔离多持续一分钟都是不应该的。

三十七年前，比勒陀利亚的刽子手们掀起一场暴力，一直危害着我们整个国家和南部非洲地区，无情杀害一切追求自由的人们，疯狂地摧毁我国相当丰富的国家财富，而让百万人们遭受贫困、疾病和无知。

比勒陀利亚种族主义政权决心不惜一切维护自己的权力，从来不能得到人民的一点支持，变本加厉地使用暴力以维护自己的权力。

随着南非人民反对种族隔离的必然斗争不断发展壮大，使种族隔离制度越来越难以运转，南非越来越难统治，随着非洲解放的潮流一直冲到我们边界，比勒陀利亚政权对我们人民发起了一场恐怖，向邻国开战，进攻非洲的自由。

至少在十年中，比勒陀利亚种族主义政权全国通过公开的军事侵略、经济恫吓与破坏，以及政治颠覆，来动摇邻国，企图以此在整个地区实行种族隔离，建立所谓的南部国家联盟，其宗旨是对南非人民实行种族隔压迫和剥削，并将尽可能扩大比勒陀利亚种族主义政权和种族隔离在非洲的统治。

这一罪恶目的的一部分就是比勒陀利亚政权在向难民和流亡人士提供庇护的国家里追杀南非难民和流亡人士，屠杀他们及那些国家的平民。

种族隔离政权的这一行径不仅侵犯了邻国的主权和领土完整，而且践踏了庇护政治难民的主权国家的权利。

最近对莱索托首都的袭击并不是第一次，以前就发生过无数次。如果我们不惩罚种族隔离政权，就等于惩罚莱索托、南非和南部非洲的人民。如果容忍种族

隔离政权的暴力，我们就等于打击自由及追求和热爱自由的人们。

对邻国实行种族隔离的暴力不会解决比勒陀利亚种族主义政权的问题。从各方面来说，根本的问题就是种族隔离制度，而解决的办法也只是一个：彻底铲除种族隔离，建立一个自由、团结、非种族和民主的南非。

比勒陀利亚政权越是顽固坚持，越是对南非和南部非洲人民使用军事力量，整个地区陷入一个最可怕的种族间大屠杀的危险就越来越大，使种族隔离灭亡。

时不我待。为了自由、民主和进步，我们必须立即制止种族隔离。现在必须孤立种族隔离。

在这艰难的时刻，非洲人国民大会十分感谢莱索托王国、莱索托政府和人民的勇气和决心，他们愿意遵照国际法庇护种族隔离的受害者。我们坚决同他们站在一起。在我们赢得自由的时刻，我们自豪、亲切地牢记他们的帮助。我们也要重申坚决声援前线国家人民和政府。我们要对这些国家说：你们为南非自由所作出的英勇牺牲必将取得胜利。

斯科芬科先生（乌克兰苏维埃社会主义共和国）：主席先生，我国代表团非常满意地欢迎您担任安理会主席的重要职位。您对联合国目标的忠诚和广博的外交经验使你有效地主持了十二月份安理会的工作。以此成绩结束贵国安理会非常任理事国任期是很恰当的。

我还要感谢澳大利亚大使伍尔科特先生，他干练地主持了上个月的会议。

二年前，当乌克兰苏维埃社会主义共和国和其他四国成为安理会非常任理事国参加安理会工作时，我们第一次开会就讨论了南非侵略安哥拉的问题。在我们85年的最后一次会议上，我们不得不再次讨论南非种族主义分子的侵略，而这次受害的是莱索托。二年来，有关南非和比勒陀利亚侵犯非洲主权邻国的问题在安理会正式讨论了29次，相当于二年内安理会议的四分之一。这是由于南部非洲特别紧张和充满爆炸性的局势，那里的南非种族主义政权是建立在对南非国内和邻国实行恐怖主义的暴力行动之上的。

他们还袭击莱索托。根据南非所称，这一没有常规军队的小国竟构成对南非安全的严重威胁。他们声称，恐怖主义分子——他们这样称自由战士——从莱索托出发行动，因此，他们向马塞卢派了一支突袭队进行这次袭击，造成了流血——南非难民和当地居民被杀死。

莱索托政府一再呼吁南非当局停止这种侵略行动，这就侵犯莱索托的主权，是对莱索托内部事务的干涉。他们要求南非不要把南非国内自身问题的责任转嫁给莱索托。

尽管莱索托提出这些正当要求，比勒陀利亚依然推行压迫、威吓和侵略的政策。联合国大会、非洲统一组织、不结盟运动国家和社会主义国家一再要求安理会对南非采取有效行动，对比勒陀利亚种族主义政权实行全面强制性制裁。然而，这些正义和正当的要求却得不到安理会两个常任理事国的响应，它们阻挠采取《联合国宪章》所规定的措施，从而支持和鼓励了反动的种族隔离政权继续执行压迫、侵略和国家恐怖主义的政策。

乌克兰代表团强烈谴责南非侵略莱索托的行径，并且认为安全理事会应该根据《联合国宪章》第七章的规定对侵略者采取有效的措施。为了维护该区域的和平、维护新兴的非洲独立国家的主权和领土完整，立即给予纳米比亚独立并且消除非人的种族压迫制度，这种措施是十分必要的。

乌克兰苏维埃社会主义共和国作为安全理事会成员的任期明天即将届满，主席先生，最后我希望向你，安全理事会的所有其他成员以及秘书处的干事们表明我国代表团十分赞赏我们在一道工作期间所得到的帮助和合作。我祝愿大家新年好，并且在这里为加强国际和平与安全所进行重大活动中一切顺利。

主席：我感谢乌克兰苏维埃社会主义共和国代表对我所说的客气话。

甲盛实先生（泰国）：主席先生，我代表我国代表团真诚地祝贺你担任本月份安全理事会主席。大家都承认，对联合国、对布尔基纳法索来说，这是历史上的第一次、也就是说，在联合国的历史上，一个国家三次主持这个机构的审议工作，

这还是第一次。主席先生，你年轻时曾经在我国生活了几年，这更使我国代表团对你担任主席感到高兴和自豪。在过去的多事之秋的两年里，你在安全理事会里如此干练地代表了贵国。在你即将离开安理会的时候，我国代表团希望表明，我们衷心地赞赏你代表国际社会所作出的贡献。

同时，也请允许我代表泰国代表真诚地感谢十一月份安全理事会主席，澳大利亚的理查德·伍尔科特大使非常干练地主持了上个月安理会的工作。

我国代表团认真地听取了今天的发言，特别是莱索托王国外长所作的提供情况的发言。我们热烈欢迎他在安理会议席上就座。

莱索托外长让我们注意到了比勒陀利亚政权罪恶行径的事实和情况。这种无端的罪恶行径再一次侵犯了莱索托的主权和领土完整，这是南非种族主义政府的种族隔离政策和措施所造成的直接后果。这种行径应该受到最强烈的谴责。此外，比勒陀利亚政权必须对莱索托王国为这种行径所造成的破坏和生命损失作出全面充分的赔偿。

实际上，种族隔离不仅已经变成了南非和纳米比亚人民的祸根，而且也是该区域所有前线国家和其它国家的祸根。不论哪一个国家向种族隔离的受害者开放大门，都会受到不断攻击和侵略的威胁。邻国只有冒着受到南非的边界侵犯和武装进攻的危险，才能维护任何有关来自种族隔离制度的难民的人道主义政策。

安全理事会过去已经确定这种人道主义政策符合邻国的权利，这些邻国的希望不是自己承受负担，而是协助国际社会完成一项高尚的人道主义任务。这些行动应该得到我们的充分支持和赞赏。实际上，向难民提供庇护并不是敌视其来源国的行动，而是一项公认的原则。此外，我希望在这里引用莱索托王国外长的雄辩有力的发言：

“众所周知，莱索托接待来自南非的属于不同组织的难民，条件是这些难民不利用莱索托的领土作为向南非进攻的跳板。联合国难民事务高级专员办

事处经常为这些难民前往其他避难国家作必要的安排。特别是自 1982 年南非军队袭击在莱索托的难民以来，一直是这种做法，当时南非宣称在莱索托的某些难民对其安全造成威胁。莱索托并非特地接纳南非难民。这些难民自愿来到莱索托，并且在人道主义的基础上，根据国际公约得到庇护。”(S/PV2638第4页)

我们代表团请莱索托代表团向其政府和人民、包括死者的家属表达我们的同情。这确实是我国代表团关切的一个问题，在这里我希望再次引用莱索托外长的雄辩有力的发言：

“由于目前南非内部的局势，在可预见的将来有可能有更多的难民流入邻国；除非制止南非，否则将面临南非政府对难民和邻国加紧采取非法行径的危险。”(S/PV2638 英文第11页)

基于上述理由，我国代表团将投票赞成现在摆在安全理事会面前的，载于第 S/17701 号文件中的决议草案。

主席：我感谢泰国代表对我所说的客气话。

发言名单上已经没有其他人了，现在我希望以布尔基纳法索常驻联合国代表的身份发言。

种族主义南非再一次向全世界表明其顽固坚持继续自由自在地侵犯邻国主权和领土完整的做法。从莱索托外长对事态的动人描绘之中，我们大家都可看清南非厚颜无耻的态度。

已经说过的还能再说什么呢？尽管我们一再进行谴责，但是比勒陀利亚种族主义政权顽固拒绝采取理智的做法。

这个政权一再违反《联合国宪章》，国际社会的耐心受到严峻的考验，以致我们都无法以言词来描述安全理事会所面临的局势；不断重复的话已经变成陈词滥调了。

种族主义代表每次都在安理会上唱老调，来为其当局的野蛮行径辩解，但骗不了任何人，同时也是安理会成员所不能接受的。南非必须处理的唯一的真正问题不是对邻国进行的卑鄙侵略行为，而是南非内部建立的种族隔离制度和剥夺2,000万黑人最基本人权等问题，是比勒陀利亚继续殖民掠夺纳米比亚的问题。

侵略行动一起紧接着一起发生，安理会也紧接着通过一项又一项决议，但比勒陀利亚种族主义政权却依然无动于衷，甚至还无视和蔑视那些庇护、纵容它的国家所发出的最严重的警告，这样它就能够对我们的决定和决议置之不理而又不受惩罚。南部非洲爆发的暴力每天都在使我们感到良心上的不安，要求我们采取行动。

通过强烈谴责比勒陀利亚的决议不是以消除种族隔离，这一点是明确无误的，我们想采取的行动不用发明，早已存在。《宪章》就向我们提供了这种行动，我们只需照章办事，但不幸的是，安理会的某些成员却无法做到这一点；他们阻挠通过全面和强制性制裁南非的措施，因此他们和种族主义比勒陀利亚政权一样，对南部非洲发生的一切负有责任。

布尔基纳法索决心永远支持面临严峻考验的莱索托和所有南部非洲国家内为自由和独立而战的兄弟们，支持他们的主权。

现在，我恢复安理主席的身份。

我相信安理会已为表决面前的这项决议草案作好了准备。如无人反对，我现在将载于S/17701文件中的决议草案付诸表决。无人反对，就这么决定。

进行了举手表决。

赞成：澳大利亚、布尔基纳法索、中国、丹麦、埃及、法国、印度、马达加斯加、秘鲁、泰国、特立尼达和多巴哥、乌克兰苏维埃社会主义共和国、苏维埃社会主义共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

主席：表决结果如下：十五票赞成、零票反对、零票弃权。决议草案一致通过，成为1985年第580号决议。

现在，我请希望在表决后发言的安理会成员发言。

奥肯先生（美利坚合众国）：首先，请允许我向莱索托外长表示敬意，他的出席促进了我们的辩论，也鼓舞了我们大家。主席先生，与此同时，我也要向你在本月份的活动表示赞赏，你以智慧、技巧和策略指导了安理会。你在担任主席之前就体现出了这些品质。我们感谢你。

美国对南部非洲最近暴力的升级深表关切。安理会审议的是这一暴力螺旋式上升的最新表现，即12月19至20日的马塞卢屠杀。

美国政府对这些屠杀表示遗憾，我们注意到，据证人所述，犯下这一罪行的人逃进了南非，美国呼吁南非政府调查此事，捕获罪人，并予以判刑，不管他们的身份、国籍如何。

我们已向南非政府表明，我们不能接受南非可以派部队到边界外进行军事活动的论点。南非问题的解决办法存在于消除罪恶的种族隔离制度，和通过各种渠道加强和邻国的各级对话。

我国代表团支持提交给安理会的关于谴责在莱索托进行屠杀的决议。我们认为这是一项建议性、温和适度的决议，是对莱索托建设性、温和适度的态度所表示的敬意。它的措词是经过仔细选择的。执行部分第3段呼吁所有各方利用现有的联系渠道来解决分歧，我们表示特别欢迎。暗杀、地雷爆炸、轰炸事件已经导致该地区群情义愤。不能也不应把该地区国家的领土用作相互进攻的发射垫，这是一条适用于所有人的原则。有识之士应想法设法缓和该地区的紧张和危险，我们认为有关各方进行直接对话是鼓励这一进程的最佳方法。

主席：谢谢美国代表对我说的客气话。

莱索托外长请求发言，我请他发言。

马克勒先生（莱索托）：主席先生，谢谢你允许我再次发言。

首先，我代表我国对安理会听取我们的控诉和一致通过该决议草案表示赞赏。

这确实是对我们生活在南非种族主义政权威胁之下的人民的极大安慰。该政权一方面通过进攻我国来欺骗世界，另一方面又不承认这样一个事实；需要自由的是南非内部的南非人民，应该对南非所发生一切负责的决不是我们这些邻国。

2,800 多万人民被少数人政权剥夺了决定自己如何受管理的神圣权利；
2,800 多万人民受到仅仅400万少数白人的统治。这就是南非必须正视的基本问题。如果它不正视这一基本问题，便无其他解决问题的办法。

所谓莱索托逃避内部问题的说法纯属谬论。莱索托没有什么内部问题。莱索托的问题一直是南非霸权造成的问题。南非想利用我国领土来扶植反对派，这些反对派是该国外长一手制造的，并得到了他以及南非内部那些罪恶匪徒的资助，还和他交换书面情报。至此，我要再次感谢安理会的审议，我感谢诸位成员的谅解与合作。

主席：我现在宣布休会，以便安理会成员进行磋商。

下午七时休会，八时零五分复会。

主席的声明

主席：安理会即将结束对议程项目的审议。

休会之前，我授权代表安理会诸位理事作以下声明：

“安全理事会理事们强烈谴责罗马和维也纳机场发生的无端的罪恶的恐怖主义袭击，造成无辜人士丧失生命。

“他们力促应将对蓄意进行滥杀负责的人立即依法交付审判。

“他们呼吁有关各方力行克制，避免采取任何不符合《联合国宪章》和国际法其他有关规则所规定义务的行动。

“安理会成员重申安全理事会主席1985年10月9日的声明(S/17554)和安全理事会1985年12月18日第579号决议，并赞同秘书长1985年12月27日的声明，该声明援引大会1985年12月9日第40/61号决议，并希望各有关国家的政府和当局随后按照国际法确立的原则，坚定地做出努力，以期能制止使用任何恐怖主义的方法并制止一切恐怖主义的行动和做法。”

在安理会允许下，并希望此次会议是1986年前最后一次会议，我要简短说明一下。

亲爱的同事们，在布尔基纳法索在安理会内任期结束前几个小时，在新年到来之前，我愿代表我国人民、国民议会及其议长汤姆斯桑克拉先生祝贺大家新年愉快。

我要向全世界转达安全理事会和平的祝贺，我们大家都希望实现这一和平，实现一个更美好的世界，一个我们都不懈努力加以缔造的世界。

最后，我要感谢安理会各成员，秘书长和秘书处的人员所给予的支持与合作，这些支持与合作在过去我们作为安理会成员的几年里从未让我们失望。

下午8时15分散会。